

Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift
Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik
Band: 19 (1957)
Heft: 12

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

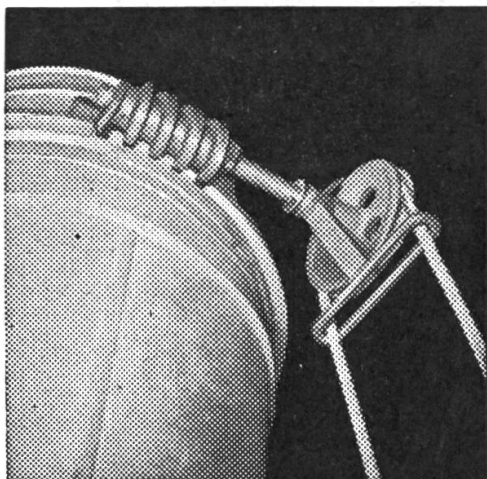
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

AEBI

Heu- und Garbengebläse mit Fern- steuerung



Der Mangel an Arbeitskräften ist in den Werket am größten. Oft müssen Frauen und Jugendliche nach der schweren Arbeit auf dem Feld noch beim Ab-laden helfen, besonders wenn es gilt, vor einem drohenden Gewitter mög-lichst viel der guten Ernte unter Dach zu bringen.



Da ist ein AEBI-Heugebläse mit Fernsteuerung eine wahre Wohltat. Auf dem Heustock stehend, verstellt die Bäuerin mit dem Seilzug die Ausblasbogen nach links, nach rechts, nach vorn und nach hinten. Sie wählt ihren Standort je-weils so, daß sie dem Luftstrom nicht ausgesetzt ist. Diese Arbeit auf dem Stock ist nicht streng und kann auch der Tochter oder dem Bub zugemutet werden.

Wir liefern fahrbare und stationäre Heu- und Garbengebläse, mit 500 mm oder 600 mm Rohrdurch-messer. Auf Wunsch mit aufgebautem Elektromotor oder mit Zapfwellenantrieb, so daß auch der Traktor als Kraftquelle dienen kann. Verlangen Sie Prospekt mit Preisen und Referenzliste.



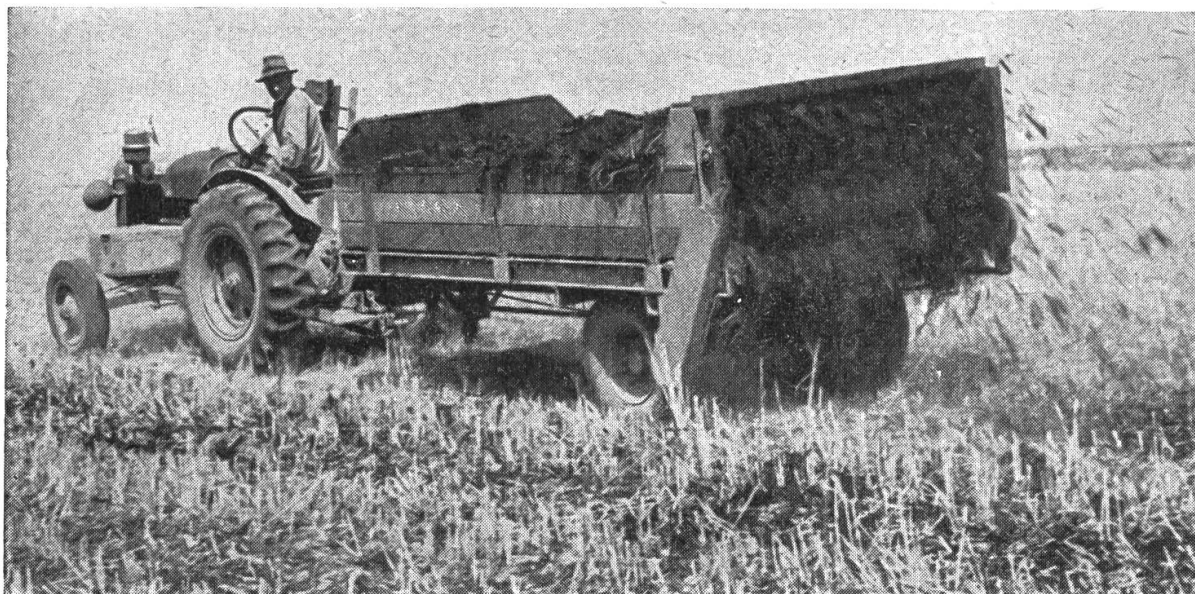
— Bitte ausschneiden und in offenem Umschlag mit 5 Rp. frankiert einsenden —

AEBI & CO Maschinenfabrik BURGDORF Tel. 034 / 2 33 01

Senden Sie mir unverbindlich Ihren Prospekt mit Preisen und Referenzliste über das AEBI Heugebläse

Name : _____

Adresse : _____



Die neuen **-VS- Mistzettmaschinen**

sind am leichtgängigsten und streuen über 3 m breit. Jeder Mist wird einwandfrei zerhackt und gestreut.

Rasch ist die Streuvorrichtung abgebaut und der Mistzetter dient als ■ **Anhänger** mit zapfwellengetriebenem ganzem Rollboden. Die unverwüstlichen Stahlrollenketten ermöglichen das rasche abladen von Kartoffeln, Zuckerrüben, Mostobst und selbst von Kies, fahrend und im Stand. Keine Beschädigung der Ware, weil vollständiger Rollboden nicht nur Mitnehmer.

- **-VS- Mistzettmaschinen / Anhänger für jeden Traktor,**
- **für jeden Betrieb und für viele Zwecke !**

1½-, 2-, 3- und 4½ m³-Modelle.

-VS- VOGEL SURSEE

Maschinenfabrik

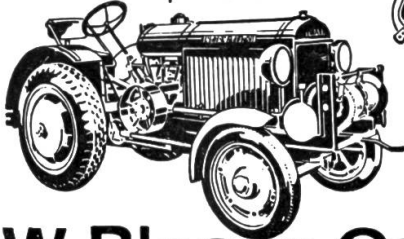
Tel. (045) 4 14 78

Auf Wunsch Prospekte oder unverbindliche Vorführung.

Rugal

bildet den wirksamsten Motorenschutz

sodass der Motor länger einwandfrei arbeitet und Ihnen manchen Franken einspart. Darum ist RUGAL heute so beliebt. Profitieren auch Sie davon. - Bestellen Sie zu vorteilhaften Preisen direkt beim Importeur

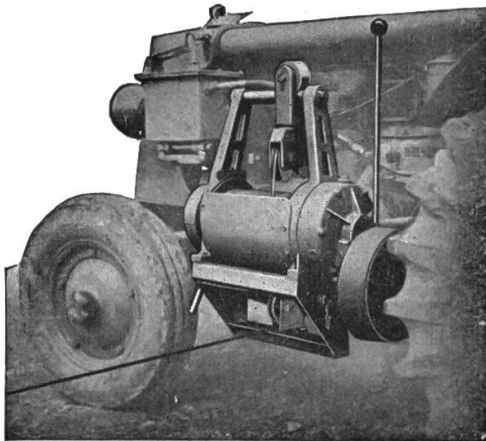


W. Blaser+Co.
Hasle-Rüegsau Tel. (034) 35855

Anbau-Seilwinden

PLUMETT

für Einachs- und Zweiachs-Traktoren



Automatische Seilführung.
Auf die meisten Marken-Traktoren montierbar.

Anfragen unter Angabe von Marke, Modell und Baujahr des Traktors an

ATELIERS DE CONSTRUCTIONS
Plumettaz S.A.
MASCHINENFABRIK BEX

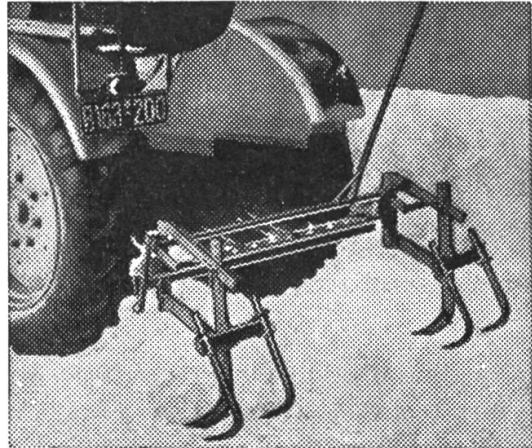
Bitte immer rechtzeitig bestellen.

✚ Patent-No. 302 838 ✚

DEGENHART-Spurlockerer

zum Eggen, Walzen, Säen etc. das nölteste Zusatzgerät.

Für 3-Punkt-Hydraulik gibt es zwei erprobte, 2-hebige DEGENHART-Spezialmodelle, die unabhängig von Ackerschleife oder Hydraulik sind. Anbau jeden Ackergerätes möglich. Anhängervorrichtung bleibt bei jedem Modell völlig frei. Lassen Sie sich daher nicht beirren. Kaufen Sie den tausendfach bewährten «DEGENHART». Unerreicht in Leistung und günstigem Preis. Fr. 265.-, 280.- und 310.- franko, 10 Tage 3%, 30 Tage 2% oder 60 Tage netto.



Vom IMA geprüft und anerkannt.

Durch -Degenhart- wird Ihr Traktor z. **Vielzweck-Traktor!**

Einhebelbedienung wie abgebildet, für alle Traktoren ohne Hydraulik. Alle Modelle sind in jeder Beziehung verstellbar sowie schwenkbar. Folgen daher auch beim seitwärts Fahren genau der Radspur und klemmen nicht. Jede Seite kann wenn nötig einzeln arbeiten. Leichte Montage nach Skizze. **Traktormarke**, ob mit oder ohne Hydraulik, **Spurbreite von mitte Pneu zu mitte Pneu** angeben. - Prospekte, Montage-Anleitung, Referenzliste von Besitzern aus der ganzen Schweiz, von landw. Schulen, Traktorverbänden sowie IMA-Bericht durch

E. GRIESSER, Traktoren

Andelfingen 1 (ZH) Tel. (052) 4 11 22

DEGENHART-Spurlockerer immer und überall.

Dezember und Januar 5% Winterrabatt.

Jetzt ist es Zeit für Montage, während im Frühjahr für sofortige Lieferung und Montage nicht garantiert werden kann.

Traktoren-Treibstoffe MOBIL OIL - Schmiermittel PNEUS

neu- und aufgummiert

Reparaturen



Aarestrasse

ERDOEL AG
THUN

Tel. (033) 2 68 01

Die Zugkraft wiegt am meisten

Die verbesserte Selbstreinigung beim Continental Farmer-Reifen

erhöht die Zugkraft. Voll ausgenutzte Zug-

kraft bewirkt Zeit- und Brennstoff-

sparsnis und damit rationellere Ar-

beitsleistung. Zudem sichert das

kraftvolle, offene Profil auch

eine längere Lebensdauer.



Verlangen Sie deshalb beim Reifenkauf
zu Ihrem eigenen Vorteil ausdrücklich

Continental
Farmer-Reifen

